

## La Imagen de Hispanoamérica en la prensa tinerfeña

Blanca Delia García Izquierdo  
Universidad de La Laguna – blancadelia3@gmail.com

### Resumen

El análisis de la prensa del Archipiélago refleja el interés y el conocimiento que tiene la sociedad de las Islas de Hispanoamérica, un territorio con el que está vinculado históricamente y a cuyos habitantes se ha llegado a llamar “hermanos” del otro lado del Atlántico.

Lo habitual es que la información referida se encuentre siempre en la segunda mitad de los diarios, siendo Venezuela el único país del que se informa de forma regular. Con todo, es importante destacar que la sección e Extranjero o Internacional de los periódicos contiene de forma habitual alguna noticia sobre algún país hispanoamericano, y cabría llegar a pensar que existe inquietud por lo que allí sucede. Sin embargo, un estudio más detenido lleva a concluir que los lazos de unión que pudieron existir en el pasado hoy se han deshecho y transformado en un sentimiento opuesto.

Este trabajo, que marca el inicio de una investigación y futura tesis doctoral, se sustenta en el contenido de la prensa tinerfeña, para desvelar la realidad de las relaciones canario-hispanoamericana a comienzos del siglo XXI y las razones que han provocado que lo que fue un sentimiento filian haya derivado en un generalizado rechazo.

**Palabras clave:** Historia, periodismo, sociedad

“Cuando en el futuro se escriba la historia, las distintas partes referidas a todos los campos de la actividad de los hombres podrían tener como hilo conductor la historia de las comunicaciones, pues sólo por ellas se convierte el hombre en un ser cultural”. **Max Weber (1821-1991)**

### 1. Introducción

La Historia escrita de Canarias está ligada a la historia del descubrimiento de América por Cristóbal Colón, allá por el siglo XV.

Tras la incorporación de Canarias a los dominios de los Reyes Católicos se inicia una crónica regular de la vida en las Islas, una vida siempre ligada a América. Así hay historiadores como Francisco Morales Padrón que han llegado a abordar esta vinculación bajo un título que resulta totalmente gráfico “Las Canarias: primeras Antillas” Coloquio de Historia Canario-Americana, 15<sup>o</sup>-2002.Las Palmas de Gran Canaria. Cabildo de Gran Canaria).

Y es que no bien se culmina la conquista de un territorio, 1496, para comenzar la otra, 1492, siendo la primera, por su situación geográfica punto de referencia obligado en el camino hacia la segunda.

Se abrió así una vía de intercambio entre uno y otro lado del Atlántico, que se ha mantenido durante más de 5 siglos; que vincula a Canarias con América, y que ha llevado a muchos a hablar de los canarios y los hispanoamericanos como “hermanos de uno y otro lado del océano”.

Cinco siglos de relaciones han originado una profunda imbricación. Aspectos como el habla, el folklore, la agricultura, la alimentación y hasta la literatura han sido analizados por distintos historiadores que han demostrado los nexos de unión entre Canarias e Hispanoamérica.

Han sido muchas, además, las iniciativas desarrolladas con el afán de desentrañar y mantener viva la llama de Hispanoamérica en Canarias. Hermanamientos de ciudades y colectivos, certámenes y encuentros de todo tipo se repitieron de forma habitual a lo largo de todo el siglo XX.

### **PLANTEAMIENTO**

¿Qué queda en el siglo XXI de todo ese ir y venir? ¿Se han reducido las relaciones a románticas declaraciones de afecto y/o colaboraciones exclusivamente puntuales o a números y estadísticas? ¿Qué siente el canario hacia el hispanoamericano? ¿Se conocen uno y otro, o el parentesco enarbolado como una bandera en tiempos pasados es hoy una simple metáfora vacía?

Las cifras oficiales de población y los censos electorales evidencian que son muchos los canarios residentes en Hispanoamérica y los hispanoamericanos que viven en Canarias. E igualmente son abundantes los estudios como los del profesor Ramón Díaz Hernández, del Departamento de Geografía de la Universidad de Las Palmas, titulado “Canarias, territorio de acogida de Iberoamericanos”, en los que se nos cuenta que en las últimas décadas del siglo XX se produjo un importante fenómeno de retorno de familias hispanoamericanas con origen canario que retornaron a las Islas.

Puede afirmarse, por tanto, que persiste algún tipo de vínculo, pero sigue sin respuesta la cuestión que nos ocupa ¿cuál es la imagen que tiene hoy el canario de Hispanoamérica?

Casi la totalidad de los trabajos realizados hasta ahora han sido objeto de interés de sociólogos, geógrafos, historiadores o economistas y se han publicado en esas áreas de conocimiento. Por el contrario, son muy escasos en Ciencias de la Información, donde, pese a todo, es posible aludir a trabajos como el desarrollado por estudiosos como Francisco Morales Padrón, quien publicó un análisis titulado “La imagen de Hispanoamérica en la España de los siglos XIX y XX”, y en el que dedica un apartado completo a la visión reflejada en la prensa.

Resulta interesante, por tanto, adentrarnos en el campo de los medios de comunicación que puede ayudarnos a responder a la pregunta planteada y cito aquí una frase de Max Weber, que si bien fue escrita en el siglo XIX, da razón a esta exposición y refuerza el papel de los medios de comunicación. Dice así: “Cuando en el futuro se escriba la historia, las distintas partes referidas a todos los campos de la actividad de los hombres podrían tener como hilo conductor la historia de las comunicaciones, pues sólo por ellas se convierte el hombre en un ser cultural”.

Los medios de comunicación recaban, y más concretamente la prensa, en la que se basa este estudio, recaba de la sociedad información que debe ser de utilidad para el lector, al tiempo que contribuye a la formación de la opinión pública. Es importante, por tanto, conocer cómo se refleja y qué relevancia se le da en los periódicos de las Islas a la información sobre Hispanoamérica.

Lo primero que llama la atención es el lugar que ocupan estas informaciones, que si bien un día fueron parte fundamental de las páginas impresas, hoy han quedado relegadas a una posición bastante secundaria.

### **METODOLOGÍA**

La amplitud de fuentes obliga a acotar la muestra y así se han seleccionado tres medios de la provincia tinerfeña -EL DIA, Diario de Avisos y La Opinión- y un periódico nacional -EL PAIS- con el que se realiza una breve comparativa. La temporalidad del estudio ha quedado delimitada en el primer trienio del siglo XXI, con el fin de aportar una primera visión sobre la realidad de la imagen de Hispanoamérica en Canarias en la actualidad.

Se acometió, por tanto, un completo trabajo que será la base de la futura investigación a realizar y a través de la que pretendo profundizar en el análisis de contenidos de los medios de comunicación.

El resultado general no puede ser más clarificador. Y es que, pocas son las noticias que día a día se publican sobre Hispanoamérica que, además, no se concentra en una única sección de los diarios. Al contrario, puede encontrarse información del otro lado del Atlántico en las páginas de Internacional, Cultura o Política regional, en aquellos casos puntuales en los que algún dirigente local protagonice alguna acción relacionada con esa parte del Planeta o se reciba alguna visita oficial.

Las páginas de Sucesos también recogen en alguna ocasión noticias sobre Hispanoamérica, igual que las de última hora o “Cierre” como se denomina en algún periódico tinerfeño.

Sea uno u otro caso, lo habitual es que la información sobre Hispanoamérica se encuentre siempre en la segunda mitad del diario, siendo Venezuela el único país del que en los primeros años del siglo XXI se informa de forma regular en los diarios locales.

“La Octava Isla”, término acuñado por la literatura para referirse a Venezuela, tendrá una página de información exclusiva en los diarios, un trato preferente que tiene su justificación en la importante emigración isleña al próspero país, principalmente en las décadas de los 50, 60 y 70 del siglo XX.

Con todo, es importante destacar que la sección de Extranjero o Internacional de los periódicos contiene de forma habitual alguna noticia sobre algún país hispanoamericano. De modo que, según esta primer aproximación y teniendo en cuenta que los diarios están obligados a ofrecer al lector informaciones que coincidan con sus prioridades, podría pensarse que existe interés por Hispanoamérica y lo que allí sucede, pues pese a ser un territorio extenso, sigue siendo parte de un planeta global, en el que hay otros muchos espacios de los que ofrecer información. Sin embargo, un análisis más detenido nos llevará a concluir una realidad bien distinta.

### **EL CONTENIDO DE LA PRENSA TINERFEÑA**

El análisis realizado sobre el contenido de la prensa tinerfeña y nacional en los albores del siglo XXI permite extraer conclusiones que se sostienen con aportaciones como la siguiente:

“La información internacional en cada medio es aquella que, en opinión de los periodistas, los directores de los medios o los controladores de los mismo en cada momento, tienen más relevancia para los nacionales o los intereses de una nación”. (Sahagún, Felipe, 1984: La información internacional en España. Universidad Complutense de Madrid. Dirección, José L. Martínez Albertos)

El estudio se ha enriquecido con el cruce de los datos extraídos de la prensa y algunos de los numerosos estudios y publicaciones publicadas sobre las relaciones entre las dos orillas del océano Atlántico, hasta alcanzar una conclusión general que evidencia que los lazos que en el pasado unían Canarias e Hispanoamérica se han ido deshaciendo con el paso del tiempo, y el cariño o vinculación afectuosa ha llegado a degenerar incluso en el rechazo, provocado principalmente por la gran afluencia de inmigración hispanoamericana al Archipiélago, un territorio escaso, como limitadas son sus potencialidades de desarrollo.

Las **conclusiones detalladas** que se extrajeron durante un año de análisis de la prensa son:

- Existe en la actualidad un rechazo al hispanoamericano; se prefiere Europa, y se echan por tierra la afirmación que apunta que Canarias e Hispanoamérica son la misma cosa.
- Las noticias sobre Hispanoamérica no ocupan un espacio significativo en el conjunto de los diarios. El global de la muestra que nos ocupa representa sólo el 5,1 por ciento de todas las informaciones.

- Prácticamente el cien por cien de las informaciones sobre Hispanoamérica que publicaron los periódicos de Tenerife se sirvió de Efe.
- Cinco siglos después de que se establecieron los vínculos entre canarios e hispanoamericanos, las relaciones se limitan exclusivamente a un país.
- Predominan las informaciones de Venezuela y se mantiene el silencio informativo en lo que a muchas naciones respecta.
- El periódico tinerfeño que más informaciones de Hispanoamérica ofrece es EL DIA, que mantenía una sección denominada “Venezuela la Octava Isla”.
- Diario de Avisos es, además de EL DIA, el periódico que publicó algunas cartas de cubanos que buscaban una relación fluida con Canarias.
- La Opinión de Tenerife nace a finales del siglo XX y no refleja los vínculos, pero acaba sumándose a la tendencia de sus colegas locales más antiguos.
- La imagen de Hispanoamérica que reflejaron los periódicos en enero del año 2000 fue principalmente la de una tierra azotada por las desgracias, la corrupción y los problemas políticos.
- Dificultades para distinguir entre los términos Iberoamérica –América que antes formó parte de los reinos de España y Portugal -, Hispanoamérica –países de América en los que se habla español- y Latinoamérica –conjunto de los países de América colonizados por naciones latinas: España, Portugal o Francia -.

### **SONDEO**

Todos estos datos se corroboraron a través de un sondeo referente al estado de opinión, costumbres y convicciones respecto a Hispanoamérica que si bien es cierto que se ha centrado en un grupo concreto - estudiantes del curso de complemento de Periodismo en la Universidad de La Laguna -, no es menos verdad que se trata de un segmento de la población bastante significativo.

El colectivo está compuesto por hombres y mujeres mayores de 20 años que están especialmente vinculados con la información, que es la base de este estudio fundamentado en el análisis de contenido de los periódicos. Estas personas están inmersas en un proceso formativo que les obliga a manejar la prensa; se preparan para el ejercicio de la profesión periodística. En consecuencia, lejos de ofrecer una visión parcial, es lógico presuponer que el resultado del sondeo refleja un conocimiento superior –los estudiantes de Periodismo parten de una posición ventajosa con respecto a otros grupos que no tengan un acceso tan directo y necesario a la prensa -.

Se trata de un colectivo integrado en la sociedad tinerfeña, procedente de diferentes extractos sociales y proveniente de distintos puntos de Tenerife. En cualquier caso, conviene aclarar que la muestra, realizada durante el segundo trimestre del curso académico 2004-2005 es sólo un avance de lo que sería necesario completar en fases posteriores de la investigación que de forma a una futura tesis doctoral.

En esta ocasión, se entrevistó a una treintena de alumnos que se encontraban en los primeros meses de su nueva carrera universitaria, del que como conclusiones más llamativas se extrajo que:

- El cien por cien de los encuestados asegura que existen vínculos que unen al canario con el sudamericano, pero los concretan en la conquista de ambas tierras por la Corona de Castilla o los movimientos migratorios.
- El 73,3 por ciento de las personas que respondieron al sondeo estima que la información que ofrecen los periódicos no es suficiente y le gustaría que se ampliara el espacio dedicado a noticias relacionadas con Sudamérica.
- José Martí, libertador Cubano e hijo de una tinerfeña, es un desconocido al menos para el 66,6 por ciento de los estudiantes del Curso Puente de Periodismo, y del 33,3 por ciento que aseguran conocerlo, la mitad no sabe qué relación guarda con Canarias

Asimismo, es posible extraer conclusiones particulares que hacen referencia explícita al contenido de los medios de comunicación y entre ellas figuran las siguientes:

- Uno de los asuntos hispanoamericanos que mayor eco tuvo en la prensa tinerfeña editada en enero del año 2000 fue la tragedia que vivió Venezuela.
- Destacan las informaciones en torno a otros dos asuntos hispanoamericanos que superaron los límites geográficos del país en cuestión y alcanzaron carácter internacional: el juicio contra el ex dictador chileno Augusto Pinochet y la repatriación del niño cubano Elián Rodríguez.

El sondeo realizado confirma la hipótesis de partida del trabajo, que apunta **en el siglo XXI ya se han deshecho los lazos filiales que ataban a Canarias con Hispanoamérica.**

Pero vayamos a un análisis más detallado de las informaciones publicadas sobre Hispanoamérica en los tres primeros años del siglo XXI, y en el que se evidenció que el tratamiento informativo que se da a “nuestros hermanos” no es el que corresponde a una relación filial.

Con la ayuda de los fondos de la Biblioteca Regional de la Universidad de La Laguna, la hemeroteca de la facultad de Periodismo de la misma universidad y la hemeroteca municipal de Santa Cruz, se ha establecido una primera recopilación de las informaciones publicadas a través de un modelo de ficha en el que se recoge el nombre del periódico, la fecha, el número de páginas del día en cuestión, la localización de la información (página del diario, ubicación en la página, sección y número de páginas de la sección), la fuente, el número de columnas, el título y el pie de foto en caso de que lo hubiera.

Seguidamente se han contabilizado el número de páginas y las informaciones, los artículos de opinión y las cartas. Las noticias se han separado también por países, y además, se ha establecido una clasificación por temas, de modo que los bloques temáticos que agrupan la totalidad de informaciones recopiladas en los cuatro diarios, según afinidad de contenidos, son: catástrofes naturales, poder político, corrupción y secuestros, visitas oficiales, cultura.

Cada una de estas categorías admite a su vez subdivisiones, como podría ser el caso de *cultura*, dentro de la que podrían distinguirse las informaciones que tiene que ver con la literatura, la música, el cine y otras facetas. Idéntico es el caso de *catástrofes naturales*, en las que habría que distinguir las informaciones que aluden directamente a los sucesos de aquellas que se escriben con motivo de las muestras de solidaridad que las mismas generan.

Sin embargo, se ha optado por mantener estos cinco grandes grupos para favorecer una visión de conjunto, trasladando los pormenores a los comentarios que se realicen a la hora de detallar los datos.

Característica común a todos los periódicos es que se puedan localizarse noticias relacionadas con Hispanoamérica en casi todas las secciones informativas que lo componen; no todos los días, claro está, pero en un mismo día podemos ocuparnos de las páginas de Internacional, Sociedad y Opinión, a las que un día diferente se sumaran las páginas de Sucesos o Islas, Tenerife o La Prensa, Portada o Contraportada. En definitiva, baste decir que, tanto en la prensa local como en la nacional, las noticias de Hispanoamérica se distribuyeron en enero de 2003 por las distintas páginas del periódico en función de su temática.

La única sección en la que de forma regular se encontró información sobre Hispanoamérica fue la que se ocupó de las noticias del exterior, que se denomina *Internacional*, en El País y La Opinión de Tenerife; *Extranjero*, en Diario de Avisos, y *De todo el Mundo*, en EL DIA. Este último periódico contó, además, con una página en la que se ocupó de los asuntos de Venezuela, denominada *La Octava Isla-Venezuela*.

Diario de Avisos y La Opinión de Tenerife, los otros dos diarios tinerfeños analizados, no tuvieron una página fija para Venezuela, pero sí incluyeron de

forma habitual noticias de este país agrupadas bajo un cintillo que llevó por nombre *Tragedia en Venezuela y Venezuela inicia la reconstrucción*, respectivamente. (Venezuela vivió un cambio de siglo dramático; lluvias torrenciales provocaron inundaciones, que trajeron consigo numerosas pérdidas humanas y materiales)

### **RESULTADOS DE LA INVESTIGACION**

Uno de los asuntos que mayor eco tuvo en la prensa editada en enero del año 2000 fue precisamente la tragedia que vivió Venezuela, reflejada de manera especial en los periódicos de la provincia tinerfeña, que informó del número de descendientes de canarios que perdieron su hogar e incluso la vida. Además de noticias, en la prensa de estos días se insertaron muchos anuncios publicitarios con los que se hacía un llamamiento a la solidaridad de los isleños ante la terrible situación que vivían los venezolanos.

Destaca, asimismo, la proliferación de informaciones en torno a otros dos asuntos hispanoamericanos que superaron los límites geográficos del país en cuestión y alcanzaron carácter internacional: el juicio contra el ex dictador chileno Augusto Pinochet y la repatriación del niño cubano Elián Rodríguez. En estos casos será la prensa nacional la que más informaciones recoja, llegando a ofrecer un seguimiento diario de la evolución de los acontecimientos.

En lo que sí coinciden los periódicos locales y el de mayor tirada nacional es en la fuente de la que se sirven para elaborar las informaciones, pues es frecuente que se recurra a las agencias, principalmente para ilustrar las noticias. Así, la firma que figura bajo la mayoría de las fotos es la de Reuter, Associated press o Efe. La agencia española será también la más utilizada por la prensa local para los textos, que en el caso de El País se combinan con los redactados por corresponsales o colaboradores del periódico en el exterior.

Prácticamente el cien por cien de las informaciones sobre Hispanoamérica que publicaron los tres periódicos tinerfeños se sirvió de Efe, sustituida sólo en algunos días concretos en los que, con motivo de la visita oficial de representantes del Gobierno canario a la zona de Venezuela afectada por las fuertes lluvias, se publicaron las informaciones elaboradas por un redactor de cada diario que formó parte de la comitiva regional.

Al contrario, en El País el 90 por ciento de los artículos está elaborado por personas no vinculadas a la agencia nacional, que sí es utilizada en el resto de los casos e incluso como complemento de los textos firmados a título individual. Las fotografías siempre son de agencias.

En definitiva, podemos concluir que el estudio deja al descubierto la realidad descrita en la tesis doctoral aludida en este trabajo porque se ocupó de la información internacional, y en la que se apuntaba que "... la mayoría de los medios de comunicación prefieren el barato y rápido servicio que reportan las



agencias, aunque estén sometidas a la dictadura de los contenidos que imponen.

Las agencias se han convertido en pieza fundamental en el entramado informativo universal. El grupo formado por France Press, Reuter, Associated Press y United Press internacional, tras un largo proceso histórico, se ha configurado en un oligopolio que controla la distribución mundial de noticias... En España la situación de la información internacional se define con la pervivencia del predominio de Efe, agencia creada por el régimen franquista con el objeto de monopolizar la información internacional”.

Se dice también en esta tesis de Agustín Romero Rosas que las agencias resultan un recurso más barato, por tanto, es lógico que los periódicos locales, más modestos, no cuenten con informaciones de primera mano como El País.

Otra de las consideraciones generales que puede extraerse de un primer acercamiento al estudio que nos ocupa tiene que ver con la importancia de las informaciones dentro del conjunto de los diarios, asunto en el que podemos concluir que las noticias sobre Hispanoamérica no ocupan un espacio significativo. De hecho, si se tienen en cuenta variables de la recogida de datos como la localización y el tamaño de las informaciones, tendríamos que volver a referirnos exclusivamente a los tres asuntos ya mencionados: Juicio de Augusto Pinochet, repatriación de Elián Rodríguez y lluvias torrenciales en Venezuela.

Esta conclusión se hace visible si tenemos en cuenta que la prensa publicó una media de 70 páginas diarias por medio, que multiplicadas por los cuatro periódicos hacen 280/día, es decir, 8.680 páginas al mes. El global de la muestra que nos ocupa representa sólo el 5,1 por ciento de esta última cifra, pues, como ya se ha avanzado, reúne un total de 448 páginas y 681 noticias.

### **MUESTREO**

Datos más precisos podemos extraer al desglosar la muestra y una primera distribución quedaría como sigue:

<b>PERIODICO</b>	<b>PÁGINAS</b>	<b>%</b>	<b>NOTICIAS</b>	<b>%</b>
Diario de Avisos	111	24,7	116	17,0
EL DIA	119	26,5	276	40,5
La Opinión	62	13,8	109	16,0
El País	156	34,8	180	26,4
<b>TOTAL</b>	<b>448</b>	<b>100</b>	<b>681</b>	<b>100</b>

El periódico que más informaciones de Hispanoamérica ofrece es EL DIA, que tiene una sección denominada “Venezuela la Octava Isla”. Serán precisamente

las informaciones relacionadas con este país las que lo hagan situarse por encima de los demás, con el 40,5 por ciento del total de noticias registradas. El País ocupará el segundo lugar, con el 26,4 por ciento del total de informaciones.

Sin embargo, la tendencia se invierte si tenemos en cuenta el número de páginas, variable que coloca al periódico nacional, con el 34,8 por ciento, por delante de cualquier otro. Además, las diferencias porcentuales que separaban a EL DIA del resto de sus colegas tinerfeños, 40,5 por ciento de las noticias frente al 17 por ciento de Diario de Avisos y 16 por ciento de La Opinión de Tenerife, se acortan si atendemos a esta variable que resulta especialmente gráfica.

La página, tal y como han apuntado algunos estudiosos que han basado sus investigaciones en los medios de comunicación, es una cantidad fácil de entender, incluso para los profanos, y es en sí misma una unidad periodística. Según Casassus hay que tener en cuenta que “la página es la unidad física del diario y que las columnas son subunidades”.

El DIA y el Diario de Avisos están muy equiparados en lo que al número de páginas se refiere, pues si el primero publicó 119, en el segundo se contabilizaron 111. La distancia sí es importante con respecto a La Opinión de Tenerife, que sólo incluyó artículos sobre Hispanoamérica en 69 páginas. El extremo opuesto, como ya vimos, lo ocupa El País, con 156 páginas.

Llegados a este punto es necesario recordar que el objeto principal de la prensa local es la información de su entorno, condición que justifica la supremacía del periódico nacional, cuyo ámbito de acción es más amplio. No obstante, esta consideración pierde valor si recordamos los vínculos filiales que unen a canarios e hispanoamericanos. ¿Acaso no se debe informar de todo lo que tenga que ver con el hermano por muy reducido que sea nuestro ámbito de acción?

Sólo el periódico EL DIA, con su sección “Venezuela la Octava Isla”, cumplió en enero del 2000 con la relación de la que se ha hecho gala. Sin embargo, de la diferenciación que hace este diario es posible deducir que cinco siglos después de que se establecieron los vínculos entre canarios e hispanoamericanos, las relaciones se limitan exclusivamente a un país. “Hoy para un canario América es sólo Venezuela”, escribió Francisco Morales Padrón en su informe sobre la imagen de Hispanoamérica en la España del siglo XX, y no incurriremos en ningún error si, tras analizar la prensa, afirmamos que la Provincia tinerfeña mantiene esta visión en el año puente camino hacia el siglo XXI.

Los episodios más recientes de la emigración canaria, dirigida primero a Cuba y luego a Venezuela, tienen mucho que ver con la realidad que reflejan los medios, en los que también es posible encontrar algunas referencias al país

todavía hoy gobernado por Fidel Castro a través de las que se denota un trato preferencial. Nos referimos a las cartas de lectores que, sumadas a los artículos de opinión, permiten hacer un nuevo cuadro y completar así el conjunto de escritos que publicaron los medios analizados en enero de 2000 con relación a Hispanoamérica.

Tal y como se refleja en el siguiente cuadro, el periódico EL DIA vuelve a destacar en este apartado, y lo hace fundamentalmente por las cartas desde Cuba escritas por personas que quieren mantener una correspondencia con canarios, aunque también son numerosas las opiniones vertidas por distintos articulistas sobre la catástrofe natural que afectó a Venezuela.

<b>PERIODICO</b>	<b>Art. OPINION</b>	<b>%</b>	<b>CARTAS</b>	<b>%</b>
Diario de Avisos	12	21,8	5	13,1
EL DIA	20	36,3	33	86,8
La Opinión	4	7,2	0	0
El País	19	34,5	0	0
<b>TOTAL</b>	<b>55</b>	<b>100</b>	<b>38</b>	<b>100</b>

Curiosamente, son los dos diarios tinerfeños más antiguos los que mantienen este vínculo, que no se aprecia en La Opinión de Tenerife, nacida a finales del siglo XX y por tanto sin las ataduras de épocas pasadas y sí con una evidente aspiración de futuro, siendo el futuro inmediato el siglo XXI.

Diario de Avisos es, además de EL DIA, el periódico que publicó algunas cartas de cubanos que buscaban una relación fluida con Canarias. Y esta circunstancia nos vuelve a llevar al debilitamiento que con el paso del tiempo ha sufrido la unión entre isleños e hispanoamericanos, pues si bien es cierto que el diario nacional al ocuparse de toda España no tiene por qué mostrar las relaciones filiales que de forma particular guarden el Archipiélago y el otro lado del Atlántico, ¿por qué no se mantienen en el periódico tinerfeño de más reciente aparición?

La Opinión de Tenerife, con el 7,2 por ciento, es también el periódico que menos artículos de opinión relacionados con asuntos de Hispanoamérica publicó, destacando de nuevo EL DIA, con el 36,3 por ciento, y Diario de Avisos, con el 21,8 por ciento. En medio de estos dos está ahora El País, que difundió 19 de los 55 escritos de este tipo. El carácter nacional de este último medio, que sirvió para explicar la ausencia de cartas, serviría también para justificar esta posición intermedia en lo que a artículos de opinión se refiere, puesto que si por un lado le exime de reflejar los vínculos particulares de cada comunidad autónoma española, por otro lo convierte como el marco adecuado para hacer llegar una opinión al mayor número posible de personas.

## Actas – III Congreso Internacional Latina de Comunicación Social – III CILCS – Universidad de La Laguna, diciembre 2011

---

El número de países sobre los que se informó también tiene mucho que ver en los resultados, sobre todo si se considera que la información precede a la opinión. Por tanto, cuantos más países fueron abordados en las noticias más diversos fueron los temas sobre los que se opinó.

Ya dijimos que una única nación, Venezuela, con la ayuda de Cuba, permitió a los diarios locales hacerse con la hegemonía en lo que a número de noticias, opinión y cartas se refiere. Veamos entonces las cifras que arroja el análisis pormenorizado de la relación país-noticia:

PERIODICO	PAIS	NOTICIAS	%
<b>Diario de Avisos</b>	VENEZUELA	41	35,3
	COLOMBIA	2	1,7
	CUBA	14	12
	ARGENTINA	4	3,4
	MEXICO	3	2,5
	ECUADOR	11	9,4
	CHILE	26	22,4
	EL SALVADOR	0	0
	PERU	4	3,4
	GUATEMALA	4	3,4
	HONDURAS	0	0
	NICARAGUA	0	0
	COSTA RICA	1	0,8
	REP. DOMINIC	0	0
	PUERTO RICO	3	2,5
	URUGUAY	0	0
	BOLIVIA	0	0
	PARAGUAY	0	0
	PANAMA	1	0,8
	GOBAL	1	0,8
<b>TOTAL</b>	<b>116</b>	<b>100</b>	

Venezuela acaparó más del 35 por ciento de las informaciones sobre Hispanoamérica que en enero del año 2000 publicó Diario de Avisos, y Cuba, el 12 por ciento. Ambos sumaron cerca de la mitad de las noticias. En consecuencia, se confirma la relevancia que estos dos países, que también sobresalieron en EL DIA como muestra el nuevo cuadro de datos.

PERIODICO	PAIS	NOTICIAS	%
<b>EL DIA</b>	VENEZUELA	228	82,6
	COLOMBIA	3	1
	CUBA	12	4,3
	ARGENTINA	1	0,3
	MEXICO	0	0
	ECUADOR	9	3,2
	CHILE	12	4,3
	EL SALVADOR	0	0
	PERU	0	0
	GUATEMALA	0	0
	HONDURAS	0	0
	NICARAGUA	0	0
	COSTA RICA	1	0,3
	REP. DOMINIC	0	0
	PUERTO RICO	2	0,7
	URUGUAY	1	0,3
	BOLIVIA	0	0
	PARAGUAY	0	0
	PANAMA	1	0,3
	GLOBAL	6	2,1
<b>TOTAL</b>	<b>276</b>	<b>100</b>	

Venezuela aparece como la gran protagonista, mientras quedan en la oscuridad lugares como Bolivia, Paraguay, Perú, Guatemala, México o Argentina, entre otros.

“... Unos países permanecen en la penumbra más que otros, sin apenas saberse nada de ellos”, dijo con acierto Francisco Morales Padrón y reafirma este estudio, que evidencia que tales límites se hacen más grande al abordar la prensa local.

¿Puede, por tanto, Canarias seguir presumiendo de sus hermanos del otro lado del océano o, cuando menos, está obligada a ser más precisa y referirse a los hermanos venezolanos y cubanos con los que mantiene relación principalmente como consecuencia de los movimientos migratorios?

¿La supuesta hermandad de los tiempos pretéritos, sustentada casi exclusivamente en las condiciones de una conquista que tuvo lugar hace más de 500 años, en las similitudes de una lengua o en algunas costumbres, tiene vigencia?

## Actas – III Congreso Internacional Latina de Comunicación Social – III CILCS – Universidad de La Laguna, diciembre 2011

---

El tercer diario de la Provincia tinerfeña que forma parte del presente trabajo tampoco refleja tales vínculos.

PERIODICO	PAIS	NOTICIAS	%
La Opinión	VENEZUELA	66	60,5
	COLOMBIA	1	0,9
	CUBA	14	12,8
	ARGENTINA	1	0,9
	MEXICO	0	0
	ECUADOR	2	1,8
	CHILE	18	16,5
	EL SALVADOR	0	0
	PERU	2	1,8
	GUATEMALA	0	0
	HONDURAS	0	0
	NICARAGUA	0	0
	COSTA RICA	1	0,9
	REP. DOMINIC	0	0
	PUERTO RICO	2	1,8
	URUGUAY	0	0
	BOLIVIA	0	0
	PARAGUAY	0	0
	PANAMA	1	0,9
GLOBAL	1	0,9	
<b>TOTAL</b>	<b>109</b>	<b>100</b>	

Otra vez en este caso destacan Venezuela y Cuba, situándose Chile, con un 16,5 por ciento sobre el total, en medio de los dos países.

Las informaciones de La Opinión de Tenerife que tuvieron que ver con el resto de las 19 repúblicas americanas de habla hispana apenas llegaron al 10 por ciento del total, reduciéndose este número a 8,8 puntos en el caso de EL DIA, y elevándose al 30,3 por ciento en Diario de Avisos.

Por todo, es lícito mantener que los lectores de prensa de la Provincia tinerfeña tienen una visión de Hispanoamérica muy limitada, y también lo será la imagen del conjunto de la sociedad, sobre todo si tenemos en cuenta a estudiosos de los medios de comunicación como Cándido Monzón, que en su libro “Opinión pública y comunicación política” advierte de que “los medios de comunicación, y en especial la televisión, pueden influir directamente en los receptores, reflejar y transformar la realidad, influir en el clima de opinión y, a través de su presencia en el espacio público, hacer creer a la población que la imagen que

## Actas – III Congreso Internacional Latina de Comunicación Social – III CILCS – Universidad de La Laguna, diciembre 2011

---

difunden es un fiel reflejo de la realidad. Los medios, por tanto, producen un efecto importante sobre el clima de opinión y si captan la atención del público a través de los temas que forman parte del espacio público informativo, estarán contribuyendo, de una manera sutil, indirecta y a largo plazo a la formación de la opinión pública”.

La sentencia se mantiene en el conjunto del país, puesto que si bien es cierto que el diario de mayor tirada nacional, al que por supuesto también tiene acceso la sociedad tinerfeña, fue más dispar en lo que se refiere a los países hispanoamericanos que tuvieron que ver con sus informaciones, no es menos cierto que, parafraseando de nuevo a Morales Padrón, siguieron en las tinieblas muchas naciones.

La tabla que se dibuja a continuación muestra como en enero de 2000 El País no incluyó ninguna noticia sobre República Dominicana, Puerto Rico, Uruguay, Bolivia, Paraguay y Panamá, siendo mínimas también las de Costa Rica, El Salvador, Honduras y Nicaragua.

PERIODICO	PAIS	NOTICIAS	%
El País	VENEZUELA	9	5
	COLOMBIA	8	4,4
	CUBA	33	18,3
	ARGENTINA	14	7,7
	MEXICO	10	5,5
	ECUADOR	19	10,5
	CHILE	69	38,3
	EL SALVADOR	1	0,5
	PERU	2	1
	GUATEMALA	2	1
	HONDURAS	1	0,5
	NICARAGUA	1	0,5
	COSTA RICA	1	0,5
	REP. DOMINIC	0	0
	PUERTO RICO	0	0
	URUGUAY	0	0
	BOLIVIA	0	0
	PARAGUAY	0	0
	PANAMA	0	0
	GLOBAL	10	5,5
<b>TOTAL</b>	<b>180</b>	<b>100</b>	

Es necesario insistir, no obstante, en el mayor equilibrio que presenta el diario nacional que no coloca a Venezuela por delante, sino a Chile, como

consecuencia de la dimensión internacional que alcanzó el juicio contra Augusto Pinochet.

Igual de significativo resulta el porcentaje que corresponde al número de informaciones que se ocuparon de América Latina en su conjunto, pues si en El País fue del 5,5 por ciento, no llegó al 1 por ciento en La Opinión de Tenerife ni en Diario de Avisos, que registraron un 0,9 y un 0,8 por ciento, respectivamente. EL DIA, por su parte, se situó en el 2,1 por ciento.

Para continuar con el análisis se ha realizado un desglose por bloques temáticos que agrupa la totalidad de informaciones recopiladas en los cuatro diarios durante el mes de enero de 2000 según afinidad de contenidos.

Las informaciones se han clasificado en seis grandes grupos que aluden a catástrofes, política, visitas oficiales, corrupción, cultura y economía.

En el primer grupo se han reunido todas las noticias que se derivaron de algún suceso que alteró el orden natural de las cosas, incluyendo no sólo los detalles publicados sobre tal desgracia, sino también todo asunto que giró en torno a la misma, esto es muestras de solidaridad, peticiones de ayuda, acuerdos gubernamentales para paliar la situación, testimonios de los hechos e incluso cualquier tipo de proyección que se hiciera con motivo de la misma.

En el segundo epígrafe se incluyen las acciones propagandísticas de los gobiernos y la oposición a las mismas; todo lo relacionado con elecciones, acuerdos intergubernamentales y disputas. Los artículos sobre la repatriación de Elián Rodríguez forman parte de este capítulo, puesto que el tema se convirtió en un nuevo episodio de rivalidad entre Cuba y Estados Unidos.

El tercer capítulo, visitas, no difiere de lo que su propio enunciado indica, agrupando de forma exclusiva las noticias sobre el traslado de autoridades españolas –incluidas las canarias– a tierras hispanoamericanas, y las de representantes hispanoamericanos a España.

En cuanto al apartado que encabeza la palabra corrupción, engloba todo lo publicado sobre violencia, secuestros, atentados, detenciones, drogas, desordenes públicos, golpes de estado, sucesos y violaciones de los derechos humanos. Se trata, en consecuencia, del reflejo de una parte muy negativa de la sociedad, en el que figuran también todas las informaciones que se redactaron con motivo del juicio contra el ex dictador Augusto Pinochet como consecuencia de los abusos cometidos durante su mandato.

El quinto epígrafe reúne los contenidos sobre libros, música, pintura o toros, y el sexto, todo aquello que tiene que ver con deuda pública, proyectos empresariales o crisis financieras. Este último apartado es el que más informaciones globales sobre América Latina agrupa, confirmando así lo apuntado por un columnista llamado M. A. Basteneir en un artículo de opinión



que publicó El País en enero de 2000, bajo el título de “Los nuevos (re) conquistadores”.

M. A Basteneir aseguraba entonces que “... En este fin de los años noventa, grandes medios de comunicación en lengua inglesa, *Time*, *Washington Post*, *Financial Times*, *Wall Street Journal* y *The Economist*, entre otros, han venido publicando extensas informaciones, reportajes, análisis o artículos de inusitado aliento histórico sobre el pasado y el presente de América Latina y España. Y con una unanimidad que lo dice todo del ingenio de sus autores, estos textos juegan siempre con la idea de los “nuevos conquistadores”, y “la nueva reconquista”, para titular digresiones varias sobre la vuelta de los españoles a América con la presunta intención de hacer de nuevo suyo el mundo hispanohablante. Pero esta vez no como en el siglo XVI con la espada y la cruz, sino enarbolando el talonario de inversiones y el conocimiento de los expertos...

El corolario de todo lo anterior, más o menos explícito –continúa -, es el de que la fabricación de América en versión española había sido una operación fracasada, a diferencia de la angloparlante, que señorea la tierra. Por esa razón, los naturales de aquel continente mezclados con el criollismo de origen español habían rechazado naturalmente cualquier contacto más allá de lo puramente folclórico con la España poscolonial, y se sentían plenamente realizados, en cambio, primero con la colonización económica de los británicos, sobre todo en el siglo XIX, y luego, con la norteamericana, política y económica, que llega hasta la más rigurosa actualidad del patio trasero...”

Muchas de las expresiones que se emplean en el artículo corroboran la hipótesis de la que partió este trabajo, que incluye una parte teórica de repaso a las relaciones con Hispanoamérica incluso antes de la conquista por los españoles y sostiene que los lazos del pasado se han ido deshaciendo por falta de cuidados. El sugerido rechazo a cualquier contacto más allá de lo puramente folclórico o las alusiones a la “nueva conquista” son claros ejemplos, pero ¿qué dicen los datos?

Un primer cuadro que agruparía las informaciones de todos los diarios analizados sería el siguiente:

<b>TEMA O CATEGORÍA</b>	<b>NOTICIAS</b>	<b>%</b>
CATASTROFES	246	36,1
POLITICA	145	21,2
VISITAS	26	3,8
CORRUPCION	189	27,7
CULTURA	32	4,6
ECONOMIA	43	6,3
<b>TOTAL</b>	<b>681</b>	<b>100</b>

La imagen de Hispanoamérica que reflejaron los periódicos en enero del año 2000 fue principalmente la de una tierra azotada por las desgracias, el 36,1 por ciento de las informaciones se vincularon a las catástrofes, y donde la corrupción, con un 27,7 por ciento de las noticias, está a la orden del día. Los asuntos políticos, con un 21,4 por ciento, tienen más trascendencia que la cultura, que sólo suma el 4,6 de los artículos, mientras que los asuntos relacionados con la economía llegan al 6,3 por ciento. Se demuestra, por tanto, que tal y como se decía en el artículo de M. A. Bastenier existe una preocupación por los asuntos económicos nada desdeñable, pues supera incluso a la tan traída y llevada unión cultural de los pueblos de ambas orillas del Atlántico.

El paso de los años confirmará este interés por los asuntos económicos de los que ya nadie duda. En noviembre de 2004 el Gobierno español hizo público la creación de un foro empresarial para defender intereses en Latinoamérica (información recogida por El País, 10/11/04. “Al Ejecutivo le preocupa Latinoamérica pero no sólo desde el punto de vista de la política exterior, sino también por los crecientes intereses económicos que tienen las empresas españolas en la región”, recogía el artículo.

Pero en el momento en el que se centra este trabajo, enero de 2000, no se produjeron manifestaciones tan claras y menos claros aún aparecían los vínculos entre naciones hermanas. Las publicaciones relativas a visitas de representantes gubernamentales sólo se corresponden con el 3,8 por ciento del total y, trasladando este resultado al entorno familiar, es posible decir que las visitas a la casa del hermano son sólo las obligadas.

La clasificación de las noticias por temas o categorías en cada periódico ofrece un resultado similar al descrito, aunque demuestra que para el conjunto de los españoles pesa más que para los tinerfeños el capítulo de corrupción.

PERIODICO	TEMA o CATEG.	NOTICIAS	%
El País	CATASTROFES	4	2,2
	POLITICA	57	31,6
	VISITAS	5	2,7
	CORRUPCION	89	49,4
	CULTURA	13	7,2
	ECONOMIA	12	6,6
	<b>TOTAL</b>	<b>180</b>	<b>100</b>

El capítulo de corrupción agrupa prácticamente la mitad de las noticias publicadas en torno a Hispanoamérica, pues se sitúa en el 49,4 por ciento y hay que descender hasta el 31,6 por ciento para encontrarse con el siguiente epígrafe, que en este caso es política. Ninguno de los restantes campos supera

## Actas – III Congreso Internacional Latina de Comunicación Social – III CILCS – Universidad de La Laguna, diciembre 2011

---

el 10 por ciento, con lo que podemos asegurar que no tienen un peso significativo.

La realidad reflejada en los diarios locales esa algo diferente, pues si bien es verdad que los apartados de corrupción y política mantienen los porcentajes más elevados, no es menos cierto que en estos casos gana importancia el capítulo de catástrofes, lo que podría indicar una mayor preocupación del isleño por los problemas que sufren sus vecinos del otro lado del Atlántico. Sin embargo, ya dijimos que esta preocupación está limitada a uno o dos países. Los cuadros que se obtienen del desglose de noticias por temas en los tres periódicos tinerfeños analizados es el siguiente:

PERIODICO	TEMA o CATEG.	NOTICIAS	%
<b>Diario de Avisos</b>	CATASTROFES	32	27,5
	POLITICA	30	25,8
	VISITAS	6	5,1
	CORRUPCION	38	32,7
	CULTURA	7	6,0
	ECONOMIA	3	2,5
	<b>TOTAL</b>	<b>116</b>	<b>100</b>

PERIODICO	TEMA o CATEG.	NOTICIAS	%
<b>EL DIA</b>	CATASTROFES	154	55,7
	POLITICA	35	12,6
	VISITAS	9	3,2
	CORRUPCION	40	14,4
	CULTURA	10	3,6
	ECONOMIA	28	10,1
	<b>TOTAL</b>	<b>276</b>	<b>100</b>

PERIODICO	TEMA o CATEG.	NOTICIAS	%
<b>La Opinión</b>	CATASTROFES	56	51,3
	POLITICA	23	21,1
	VISITAS	6	5,5
	CORRUPCION	22	20,1
	CULTURA	2	1,8
	ECONOMIA	0	0
	<b>TOTAL</b>	<b>109</b>	<b>100</b>

Vuelve a evidenciarse la sección especial que tiene EL DIA sobre Venezuela, país que sufrió la catástrofe provocada por las lluvias torrenciales que azotaron parte del país a final de 1999, dejando ver sus efectos en enero de 2000. Fueron nada menos que 154 informaciones las que este rotativo dedicó al suceso, frente a las 32 de Diario de Avisos y las 56 de La Opinión. Este último puede resultar significativo, pues podría avanzar la necesidad que tiene el periódico tinerfeño de más reciente creación de ganar espacio incorporándose a tendencias de los más asentados en el mercado. No podemos dejar de tener presente que de los tres periódicos locales analizados EL DIA es el que registra el mayor número de lectores.

### **BREVE COMPARATIVA**

**Con el objeto de acercar el presente trabajo a la tesis a la que debe dar origen, se realizó una breve comparativa con diciembre de 2003, mes que cerraría la investigación final y que, además, permite tener una visión de la evolución que ha registrado la imagen de Hispanoamérica en la prensa en los primeros años del nuevo siglo.**

Se trata, no obstante, de una comparación general de la que podemos obtener datos tan significativos como que La Opinión de Tenerife se ha sumado definitivamente a la tendencia de sus colegas locales, pues en diciembre de 2003 ya ha incorporado a la sección de Internacional un cintillo que denomina “Venezuela: perspectivas desde esta orilla”. Se confirma de este modo la incorporación del periódico más reciente a las tendencias de sus colegas más antiguos.

Hay, sin embargo, influencias en los dos sentidos, pues EL DIA, que en 2000 destacaba por la información diferenciada de Venezuela, también ha integrado la página de este país a la sección de Internacional y la denomina en 2003 “Internacional **Venezuela**”, en lugar de “Venezuela la Octava Isla”, como hacía en enero del año 2000. “Venezuelaadiario” es el nombre que se encuentra al abordar el análisis de Diario de Avisos.

Se mantiene, por tanto, el predominio las informaciones de un solo país hispanoamericano, y se mantiene también el silencio informativo en lo que a muchas naciones respecta, pues todos los periódicos analizados se ocupan exclusivamente de ocho países, que principalmente son Venezuela, Argentina, Cuba, México, Guatemala, Colombia, Perú y Chile.

Existen pequeñas diferencias entre los diarios como puede ser el caso de La Opinión de Tenerife, que no ofrece ninguna noticia de Perú y sí recoge una de Nicaragua, o EL DIA, que sustituye Guatemala y Colombia por Bolivia y Honduras. Persiste, no obstante, la tendencia general y persiste también la dispersión de las informaciones sobre Hispanoamérica en varias secciones de

los diarios, siendo las páginas de internacional, cultura, economía y sociedad las más habituales.

En diciembre de 2003 no se registró ningún asunto hispanoamericano que alcanzara carácter internacional igual que sucediera en enero de 2000; persisten los ecos de casos aún por resolver como el juicio contra Augusto Pinochet, pero el volumen informativo es menor, llenándose los espacios anteriores con informes globales sobre Latinoamérica. Es posible, por tanto, deducir que sigue vivo el interés por lo que allí sucede. Sin embargo, estamos ante un interés comedido, pues sólo se publicaron 4 informaciones en El País, que abordó el crecimiento económico y los niveles de pobreza; la exportación de programas de televisión, y los tratados comerciales. En el caso de La Opinión de Tenerife sólo apareció una información global relacionada con la cultura, y lo mismo sucedió en EL DIA, mientras que Diario de Avisos informó además de las buenas perspectivas económicas de América Latina.

La comparativa obliga a insistir en que, igual que sucedía tres años antes, una amplia mayoría de las noticias recogidas en la prensa tinerfeña en diciembre de 2003 tiene que ver con Venezuela, ocupando el resto de los países un espacio ínfimo en el conjunto del periódico, ya que son contados los lugares de los que se ofrece más de 1 ó 2 informaciones mensuales.

Mayor pluralidad y equilibrio vuelve a reflejar el diario nacional, donde no destaca Venezuela y se informa prácticamente en la misma medida de asuntos que tienen origen en Argentina, Cuba o México. Aún con todo, se trata de una simple diferencia de alcance, porque la imagen que se ofrece al lector en todos los casos es la misma que evidenció Francisco Morales Padrón al analizar los datos del siglo XX: una visión gris y poco esperanzadora como se comprueba al detenerse en los temas que centran las informaciones.

En diciembre de 2003 se repiten los asuntos informativos que centran las noticias de Hispanoamérica. Destacan, por tanto, los capítulos definidos en este trabajo con las palabras corrupción y política, completándose el abanico informativo con escasos informes económicos y culturales.

Manifestaciones a favor o en contra de líderes políticos; denuncias sobre la falta de libertad informativa; malversaciones de fondos; abusos de poder; crisis políticas; proyectos para combatir la pobreza; relación entre droga y violencia; elecciones; deudas nacionales; atentados; asesinatos; secuestros; encuentros iglesia-gobierno; desapariciones de personas; disturbios callejeros; acusaciones a las fuerzas de orden público; planes para erradicar el analfabetismo; viajes de líderes políticos; referencias literarias y/o musicales; perspectivas económicas, y fugas de empresarios son los temas principales de los que informó la prensa en relación con Hispanoamérica. Queda clara por tanto la transmisión de una imagen triste que, sin duda, está directamente

relacionada con los resultados que arrojó la encuesta realizada a los estudiantes de Periodismo de la Universidad de La Laguna.

Las agencias de noticias fueron también la fuente de información más recurrida en el último mes de 2003, que tampoco experimentó variación respecto a enero de 2000 en lo que a la opinión y la importancia de las noticias se refiere.

### **CONCLUSION**

Como **conclusión final** es lícito repetir las palabras apuntadas de Francisco Morales Padrón, quien decía “el español medio o del común urbano o rural es dueño de una representación americana deficiente. Incluso, nos atrevemos a afirmar, esto se percibe en los mismos universitarios. La amplia gama de sistemas que nuestra época nos ha deparado para una fácil y rápida comunicación e información o conocimiento, no ha rellenado huecos de ignorancia ni ha eliminado totalmente los prejuicios. Los americanistas, los conocedores y amadores de América siguen siendo una minoría...”

(Morales Padrón, Francisco -1980: La imagen de Hispanoamérica en la España de los siglos XIX y XX. México, Estudios Latinoamericanos)

Destacar por último, que esta será la base para la investigación a desarrollar de cara a la futura tesis doctoral, en la que también se tendrán en cuenta las aportaciones previas al análisis de la prensa.

### **Referencias bibliográficas**

ACIRON ROYO, R (1986): *La prensa en Canarias. Apuntes para su historia*. Santa cruz de Tenerife, Servicio de Publicaciones de CajaCanarias

ARBELO CURBELO, A (1992): *Canarias preludio de la hispanidad*. Las Palmas de Gran Canaria. Impr. Pérez Galdós.

CIORANESCU, A (1978): *Colón y Canarias*. Santa Cruz de Tenerife. *Aula de Cultura de Tenerife*

FELIPE GONZÁLEZ, R, CABRERA ACOSTA, M y FERNANDEZ EXPOSITO, J (1986) *La prensa en Canarias. La prensa burguesa antes de la guerra de Cuba*. Cabildo de Tenerife. Centro de la Cultura Popular Canaria

MACÍAS HERNÁNDEZ, A (1994): *La emigración canaria a América: estado de la cuestión*. Coloquio de Historia Canario-Americana. Las Palmas de Gran Canaria. Cabildo insular.

PERAZA DE AYALA, J: *Las Islas Canarias y América*. Fondo F. González Vicén. En Jahrbuch für Geschichte von Staat Wirtschaft und Gesellschaft lateinamerikas. Köln Graz: Bohlau Verlag

YANES, Julio (2003): *Historia del periodismo tinerfeño (1758-1936). Una visión periférica de la historia del periodismo español*. Santa Cruz de Tenerife. Centro de la Cultura Popular Canaria

**ALGUNAS TESIS DOCTORALES**

FARIÑA, M (1987): *Aportaciones al estudio de las interrelaciones canario americanas 1678-1718*. La Laguna

MORALES PADRÓN, F (1980): *La imagen de Hispanoamérica en la España de los siglos XIX y XX* México, Estudios Latinoamericanos.

ROMERO ROSAS, A (1992): *La información internacional en Canarias 1987-1991*. La Laguna